



Council of the  
European Union

Brussels, 16 November 2020  
(OR. en)

---

---

**Interinstitutional File:**  
**2020/0322(COD)**

---

---

12973/20  
ADD 1

SAN 409  
PHARM 55  
PROCIV 76  
COVID-19 25  
CODEC 1157

#### COVER NOTE

---

From:	Secretary-General of the European Commission, signed by Ms Martine DEPREZ, Director
date of receipt:	12 November 2020
To:	Mr Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretary-General of the Council of the European Union
No. Cion doc.:	COM(2020) 727 final
Subject:	ANNEX to the Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on serious cross-border threats to health and repealing Decision No 1082/2013/EU

---

Delegations will find attached document COM(2020) 727 final.

---

Encl.: COM(2020) 727 final



Brussels, 11.11.2020  
COM(2020) 727 final

ANNEX

**ANNEX**

**to the**

**Proposal for a**

**REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL**

**on serious cross-border threats to health and repealing Decision No 1082/2013/EU**

## ANNEX

### Correlation table

Decision 1082/2013/EU	Proposal for a Regulation
CHAPTER I – GENERAL PROVISIONS	CHAPTER I – GENERAL PROVISIONS
Article 1 - Subject matter	Article 1 – Subject matter and aim
Article 2 - Scope	Article 2 – Scope
Article 3 – Definitions	Article 3 – Definitions
Article 17	Article 4 – Health Security Committee
CHAPTER II - PLANNING	CHAPTER II – PREPAREDNESS AND RESPONSE PLANNING
Article 4 – Preparedness and response planning	Article 5 – Union preparedness and response plan
	Article 6 – National preparedness and response plans
	Article 7 – Reporting on preparedness and response planning
	Article 8 – Auditing on preparedness and response planning
	Article 9 – Commission report on preparedness planning
	Article 10 – Coordination of preparedness and response planning in the HSC
	Article 11 – Training of health care staff and public health staff
Article 5 – Joint procurement of medical countermeasures	Article 12 – Joint procurement of medical countermeasures
CHAPTER III – EPIDEMIOLOGICAL SURVEILLANCE AND AD HOC MONITORING	CHAPTER III – EPIDEMIOLOGICAL SURVEILLANCE, EU REFERENCE LABORATORIES AND AD HOC MONITORING
Article 6 – Epidemiological surveillance	Article 13 – Epidemiological surveillance
	Article 14 – Platform for surveillance

<b>Decision 1082/2013/EU</b>	<b>Proposal for a Regulation</b>
	Article 15 – EU reference laboratories
	Article 16 – Network for substances of human origin
Article 7 – Ad hoc monitoring	Article 17 – Ad hoc monitoring
CHAPTER IV – EARLY WARNING AND RESPONSE	CHAPTER IV – EARLY WARNING AND RESPONSE
Article 8 – Establishment of an early warning and response system	Article 18 – Early warning and response system
Article 9 – Alert notification	Article 19 – Alert notification
Article 10 – Public health risk assessment	Article 20 – Public health risk assessment
Article 11 – Coordination of response	Article 21 – Coordination of response within the HSC
	Article 22 – Recommendations on common temporary public health measures
CHAPTER V – EMERGENCY SITUATIONS	CHAPTER V – PUBLIC HEALTH EMERGENCY AT UNION LEVEL
Article 12 – Recognition of emergency situations	Article 23 – Recognition of emergency situations
	Article 24 – Advisory Committee on public health emergencies
Article 13 – Legal effects of recognition	Article 25 – Legal effects of recognition
Article 14 – Termination of the recognition	
CHAPTER VI – PROCEDURAL PROVISIONS	CHAPTER VI – PROCEDURAL PROVISIONS
	Article 26 – Selective messaging functionality of the EWRS
Article 18 – Committee procedure	Article 27 – Committee procedure
	Article 28 – Exercise of the delegation
	Article 29 – Evaluations concerning this Regulation

Decision 1082/2013/EU	Proposal for a Regulation
Article 15 – Designation of national authorities and representatives	
Article 16 – Protection of personal data	
Article 19 – reports concerning this Decision	
CHAPTER VII – FINAL PROVISIONS	CHAPTER VII – FINAL PROVISIONS
Article 20 – Repeal of Decision No 2119/98/EC	Article 30 – Repeal
Article 21 – Entry into force	Article 31 – Entry into force
Article 22 – Addressees	